

A TENGERPART

NAPILAP.

VI. évfolyam.

FIUME, csütörtök 1909. augusztus 12.

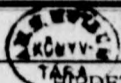
179. szám.

Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefonszám 229.)
Vicolo dell' Ospedale, Wurzer ház I. emelet.

Nyomda telefonszáma (sürgős esetekben) 920.

Előfizetési ár:

Egész évre . . . 24 kor. Negyedévre . . . 6 kor.
Félévre 12 kor. Egy hónapra 2 kor.
Egyes szám ára 6 fillér.



HÍRDETÉSEKET

a kiadóhivatal mérsékelt áron számít.

Hivatalos hirdetések 6 hasábos petit sorja 40 fillér.

Kirabolták a Fiumei Népbankot.

(Saját tudósítónktól.)

Ritka kegyetlenséggel és vakmerőséggel párosult bankrablás történt ma városunkban. Három elvetemült orosz alattvaló néhány perccel 10 óra után behatolt a Fiumei Népbank részvénytársaságnak az Európa szállodában levő bankhelyiségébe s ott a jelenlevőket revolverrel terrorizálva, és a bank pénztárosát lelőve kirabolták a pénztárt. A pénztárban mintegy nyolcvan ezer korona készpénz s azonkívül nagy mennyiségű értékpapír és váltó volt. A rablás után a három orosz a legforgalmasabb utcákon át, folytonos revolverlövések között akart elmenekülni s csak Ratkovics János rendőr haláltmegvető bátorságának köszönhető, hogy a három rabló közül egyet sikerült elfogni.

A bankrablás s a revolverharc zaja általános izgatott kíváncsiságot keltett a lakosságban s órákkal a rablógyilkosság után még mindig ezrekre menő tömeg hullámzott a bank s a rendőrség épülete előtt.

Az első izgalom lecsillapultával a bankban csakhamar a rovincsoláshoz láttak, hogy megállapítható, milyen nagy összeg hiányzik a pénztárból. A rovincsolás befejezéséig a bank ajtaját lezárták.

A bankrablásról a következő tudósításunk számol be:

Ma délelőtt kevéssel tíz óra után, a mikor az üzleti forgalom a legélénkebb volt, három magas, sovány testalkatú, sápadt arcú fiatal ember lépett be a Fiumei Népbanknak az Európa szállodának a Via Adamich felőli oldalán levő üzlethelyiségébe, ahová kevéssel előtűk Kramenics György a Magyar Általános Hitelbank fiumei fiókják szolgája ment inkasszállás céljából.

A három ember hirtelenül becsukta az ajtót s közülük egyik Browning revolverét a Hitelbank szolgájára fogta, a másik Kosleuzer Faustint, a Népbank ott tartózkodó szolgáját félemlítette meg fegyverével, a harmadik pedig a pénztárt a várószobától elzáró rácsot megkerülve, magasra tartott revolverrel a pénztáros asztalához sietett. Mikor Milosijózséf pénztáros mellé ért, rossz németiséggel rákiáltott:

— Geld, geld! Muss!

A megrémült pénztáros ijedten kapott a kasszához, s talán már a pénzt akarta a rablóknak átadni, amikor a dühödte ember be sem várva a pénztáros cselekedetét, rásütötte revolverét. A golyó a pénztáros fejébe furódott, mintegy három ujjal a füle fölött s a szerencsétlen ember, egy jajszó nélkül, vértől borítva azonnal lefordult a székről s végig terült a földön. A rabló ekkor belemarkolt a kasszában

felhalmozott bankjegyekbe s megtöpte velük széles és mély zsebeit.

Időközben a másik kettő sem maradt tétlen. Az, aki revolverét Kramenicsra, a hitelbank fiók szolgájára fogta, mellbevágta az öreg szolgát s úgy megrémítette, hogy a szegény szolga, csak hogy az életét megmenthesse, kinyitotta az oldalán lógó fekete bőrtáskát s annak tartalmát 3106 korona 66 fillért a rabló felé tartotta. Az ellenállásra elkészült gazember egy pillanatra meghökkenett, majd belenyult a táskába s a pénzt magához véve az ajtó felé közeledett. A harmadik, aki inkább őrszolgálatot teljesített, mikor látta, hogy társai elkészültek, az ajtóhoz ment, azt kinyitotta s kilépett rajta. Nyomon követte őt a két társa.

Ekkor már nagyobb tömeg gyűlt össze a bank bejárata előtt, mert hallották a revolver lövést s nem tudák elgondolni, mi történhetett a bankban. A rablók távozásával a tisztviselők is visszanyerték önuralmukat, akik most már segítség után kezdtek kiáltozni. Első volt a Hitelbank szolgája, aki kiugorva az ajtón, rendőr után kiáltozott.

A rablók, mikor elhagyták a bankot, a Via Adamichon át a Piazza Elisabetta felé rohantak, utközben nem kímélték a töltést s mindenfelé lövöldöztek, hogy az üldözőket megfélemlíthessék. A Piazza Elisabetta posztoló Ratkovics János rendőr figyelmes lett a revolverlövésekre s a zajra és a hangok irányában az Európa szálloda felé futott.

Mikor az egyik rabló meglátta a rendőrt rálőtt, a golyó azonban szerencsére nem talált. Ekkor izgalmas hajszá keletkezett a rabló és a rendőr között. Üldözés közben a rabló meglátta, hogy a Piazza Elisabetta sarkán levő tejszarnok előtt egy kocsi külsője ember akarja őt elfogni. Az ismeretlen hirtelen lehajolt s csak így kerülte el a gyilkos golyót. A rabló időközben belőtt Carposio kirakatába, amelynek kirakat üvegjét a golyó összezúzta, továbbá Ferland J. butorkereskedő üzletébe, az Adria kávéház falába — a golyók nyomai mindenütt látszanak — s a Via Ciotta felé rohant. Ratkovics rendőr mindenütt a nyomában volt. Karddal kezében üldözte a rablót, míg végre a kőbányai polgári serfőző irodája előtt annyira megközelítette, hogy kardjával rávágott a rabló fejére és vállára. A gyilkos az ütéstől megtántorodott és elesett. A következő pillanatban a bátor rendőr, akire menekülés közben a rabló legalább tizszer rálőtt, úgyhogy Ratkovicsnak folyton bukdácsolni kellett, már megfogta a rablót s Redlich nevű ember segítségével megkötözve a rendőrségre kísérte.

Az időközben telefonon értesített rendőrségen Derencin Xavér rendőrfőkapitány azonnal mozgósította az összes tisztviselőket, detektíveket s az ott tartózkodó rendőröket, hogy a rablók keresésére induljanak.

A rendőrség a nyomozás során megállapította, hogy Kisinevski Salamon és három társa Kozmacsnal, a Toretta 252 szám alatt laktak már négy hónapja s sohasem dolgoztak és ennek ellenére mindig jól éltek. A négy orosz zsidó közül az egyik a napokban Budapestre utazott ahonnan csak tegnap tért vissza. Valószínű, hogy az oroszok budapesti küldöttje ekkor szerezte be a revolvereket és töltéseket.

A négy orosz egyébiránt tegnap este a Kovacsics féle vendéglőben fényesen vacsorált s az ott megforduló mulatozóktól kérdezősködtek, hogy merre van a Cassa Comunale di Risparmio épülete, továbbá milyen a pénztári helyiség.

Kérdezősködésük feltűnt a kocsmai vendégeknek is, de az idegenek azzal mérsékelték a kellemetlen feltűnést, hogy ők idegenek s minden nagyobb szabású fiumei intézmény iránt érdeklődnek.

Peinovich detektív a déli órákban szenzációs bejelentést tett a rendőrségen. Elmondta, hogy nyomozás közben jelentették neki, hogy két magas, sovány fiatalember, akik a német nyelvet rosszul beszélték, fél tizenkét óra felé megjelent a Via Alessandrián levő Kirchoffer papírüzletben s ott papírost vásároltak. Mire azonban Peinovich az üzletbe ért, a két fiatalember már eltávozott. Az üzlet személynete nem tudott bővebb felvilágosítást adni az idegenekről.

A város minden részén cirkáló rendőrök még a Fiume—Szusák közötti vasuti alagutat is átkutatták, mert híre járt, hogy a tettesek egyike az alaguton át menekült. A nyomozás azonban itt eredménytelen maradt.

Egy óra felé két rendőr a rendőrségre kísért egy kék inges fiatalembert, aki felhasználva a Népbankban uralkodó és megmagyarázható ijedelmet, zavart, a szertesét heverő bankjegyeket nagy gyorsasággal akarta összeszedni, hogy a bank kárából neki legyen haszna.

Derencin rendőrfőkapitány mihelyt a telefonon értesített Székely dr. ügyész és a vizsgálóbíró a rendőrségre érkezve kihallgatták Kisinevskit, azonnal intézkedett, hogy a szusáki, cantridai, voloscai csendőrséget a rablógyilkosságról értesítsék. Távirati megkeresést küldött a

közei városok rendőrségeinek is, hogy saját hatáskörükben is indítsák meg a nyomozást.

A rendőrség ezenkívül lefoglalt két Browning revolvert s az utcákon, amerre a rablók menekültek, nagymennyiségű töltést is összeszedett. Több egyenruhás rendőrt pedig polgári ruhába öltöztettek, hogy a nyomozást könnyebben folytathassák.

Milos József bankfőosztályvezető, aki a szabadságot pénztárost helyettesítette, súlyos sérülésébe, ma délután tíz perccel két óra előtt a kórházban meghalt.

Marussich József fiumei szobrász figyelmeztette Ratkovich rendőrt és az ő utasítása alapján vette a rablókat üldözőbe. Továbbá Capocassa Fülöp volt az, akinek a segítségével sikerült Ratkovich rendőrnek a gyilkost a Via Ciottán elfogni.

A bécsi rendőrség ma délután 4 óra felé telefonált a fiumei rendőrségnek és azon gyanújának adott kifejezést, hogy valószínűleg azok követték el a fiumei bankrablást, akik Bécsben a Minoriten-gassén levő postahivatalból 119 ezer koronát kiraboltak.

Külön kell megemlékeznünk Ratkovics János közrendőrrel, aki haláltmegvető bátorsággal, nem törődve a mellette elfütyülő golyókkal, félelmet nem ismerve rohant Kisinevski után, akit idegromboló küzdelem után fogott el a köbányai serfőző Via Ciottán levő irodahelyisége közelében. A rabló még akkor is revolvert használta s az egyik golyó a Via Ciotta keleti sarkán levő gyógyszerári épület egyik ablakát érte.

A városi tanács is intézkedett, hogy a kötelességét életének kockáztatásával teljesítő Ratkovics János rendőr iránt háláját és elismerését kifejezhesse.

Zanella Richárd országgyűlési képviselő és Bellen János első alpolgármester indítványára ugyanis elhatározta, hogy Ratkovics Jánosnak elismerő okiratot és nagyobb pénzösszeget fog adományozni.

Ugy értesülünk, hogy Ratkovics rendőrnek hivatalos ünnepség keretében holnap délelőtt fogják átadni a megérdemelt jutalmat. Dardi Vazul a várositanács vezetője a délelőtti folyamán többször személyesen érdeklődött a nyomozás iránt.

Mikor e sorokat írjuk, még mindig nagy tömeg kíváncsi jár fel és alá a bank épülete és a rendőrség előtt s érdeklődve várják a szenzációs bankrablás részleteit. A Magyar Általános Hitelbank fiumei fiókja nem károsodott, mert az elfogott rablógyilkosnál, a szolgálóbörtényéből elvett pénzt hiánytalanul megtalálták. A Népbank kárát azonban még nem állapították meg. Még nem tudják, hogy a mintegy 80,000 korona készpénzből mennyit vittek el.

UJDONSÁGOK.

— **Személyi hir.** Malomszegi Elek Pál udvari tanácsos a budapesti kereskedelmi részvénnytársaság elnöke Fiuméba érkezett.

— **Pályázat a pólai arsenálba.** A városháza folyosóján kifüggesztették a pólai tengerészeti arsenál hirdetését. A felhívás szerint különböző növendéki helyek kerülnek betöltésre. Folyamodni lehet szeptember 15-éig.

— **Öngyilkos beteg.** Tegnap reggel a kórházban meghalt Bogdesich Márk 40 éves bescai illetőségű asztalos, aki, mint jelentettük is a kórház második emeleti ablakából öngyilkos szándékkal az udvarra vetette magát, és koponyacsonttörést valamint súlyos belső sérüléseket szenvedett.

— **Az ügyészség tolvaját elfogták.** Megirtuk, hogy Molnár Ferenc, négy évi börtönrre ítélt rab, aki az ügyészség bizalmát tulajdonos nagy mértékben bírta, s az ügyészség irodájában minden ellenőrzés nélkül dolgozott, megszökött. A szökevény rab, aki a hivatalos Wertheim kasszát is megdézsmálta, szerelőjével szökött meg. Ma a rendőrség a kolozs megyei Hidalmásról táviratot kapott, hogy az ottani csendőrség Molnárt a körözés alapján letartóztatta s a járásbíróhoz börtönébe csukta.

— **Fiume áru- és hajóforgalma.** A fiumei kikötőbe tengeren érkezett áruk mennyisége június hónapban 781.233 métermázsát és 959 darabot, az onnét elszállított áruké pedig 651.502 métermázsát és 310 darabot tett. A behozatal az előző év ugyanez időszakához képest mintegy 288.000 métermázsával emelkedett, a kivitel pedig körülbelül 8000 métermázsával csökkent.

Az év első hat hónapjában Fiuméba tengeren behozott áruk mennyisége 4.935.905, az elszállítottaké pedig 4.105.326 métermázsára volt. Az előző év megfelelő időszakához képest a behozatal körülbelül 1.192.000 métermázsával emelkedett, a kivitel pedig körülbelül 35.000 métermázsával csökkent. A behozatal emelkedését főleg a szénbehozatalnak növekedése idézte elő.

A behozott szén mennyisége az első hat hónapban 1.743.079 métermázsát tett, szemben az előző év ugyanez időszakában behozott 868.531 métermázsával.

Emelkedés mutatkozik még a narancs és citrom, buza, tengeri, bab, hántolatlan rizs, olajos magvak, széna, szalma, foszfát földek, ásványok, festő- és cserzőanyagok, nyers pamut, nyers juta, csement, kén, salétrom, szuperfoszfátok és hulladékok behozatalánál is és ez az emelkedés bőven ellensúlyozta azt a kisebb-nagyobb csökkenést, melyet a bor, bártolt búkkfa, fűrészelt mufa, nyers kövek, kénkovand, szantorinföld, finomított ásványolaj, nyers vas és rézgalic behozatalnál találunk. A kikötő kivitelében lényeges emelkedés mutatkozik a dohánynál, zabnál, babnál, malátánál, aszalt szilvánál, parafinnál, a tűzifánál, a búkk talpánál, a fűrészelt fenyőfánál, faszénnél, magnezitnél, a cementnél és a vasféle gyártmányoknál.

Ezzel szemben nagyobb csökkenés észlelhető a nyers-cukor, a homok- és kristálycukor a finomított cukor, a buza, árpa, tengeri, nyers-fenyő, tölgy- és búkkfadonga, fűrészelt tölgyfa, kénkovand és papirosanyag kivitelében.

A hajóforgalom adatai szerint június hónapban 848 hajó érkezett a fiumei kikötőbe és pedig 765 rakományal és üresen. A rakományal érkezett hajók közül 636 gőzös és 129 vitorlás volt, az üresen érkezettek közül 9 gőzös és 74 vitorlás. Lobogók szerint a június hónapban érkezett gőzösek közül volt 524 magyar, 89 osztrák, 9 olasz, 3 német, 10 angol, a vitorlások közt pedig 10 magyar, 83 osztrák, 102 olasz, 3 görög és 5 török.

— **Gólya a Tersattón.** Tegnap reggel egy fiatal horvát asszonyt, amit a tersattói templomból kijött, a lépcsőnél szülési fájdalmak fogták el s csakhamar egy holt gyermeket szült. A kis halottat a tersattói temetőbe vitték s a szenvedő asszonynak pedig egy tersattói család nyújtott segítséget.

— **Jellasi katonák elutazása.** Tegnap reggel a Jellasi gyalogezred helyben állomásozó három zászlóalja a zenekarral együtt Otocsacba utazott, hogy résztvegyen a Károlyváros közelében tartandó gyakorlatokon. A három zászlóalj szeptember közepe táján tér vissza.

— **Szakácsnő a lángok közt.** Tegnap a délutáni órákban a Wassermann utcai „Al buon bevitore” című vendéglőben súlyos szerencsétlenség történt. Zar Paula 52 éves brinjei illetőségű szakácsnő fél öt óra tájban a tűzhely körül foglalatzkodott, mikor egy kicsapó lángtól a ruhája tüzet fogott s néhány pillanat múlva lángban állt. Rémes sikoltozásaira néhányan hozzásiettek és a szerencsétlen szakácsnő égő ruháit eloltották. Időközben a mentőkért telefonáltak, kik a kórházba szállították, hol az orvosok megállapították, hogy Zar a hasán, mellén és arcán másodrendű égési sebeket szenvedett.

— **Uj hajóóriás.** A hatalmas Cunard-gőzök, a „Mauretania” és a „Lusitania” nemsokára el fognak törpölni egy épülő új hajó-

óriás mellett, amely nagyság, gyorsaság, teherképesség és súly tekintetében minden eddig épült hajót felülmul. Ez az új hajó, az „Olympic”, amelynek testvérhajóját, a „Oltainc”-ot nemsokára szintén felépítik, 270 méter hosszú és 30 méter széles lesz s 60 ezer tonna súlyú vizet fog kiszorítani. A fedélzet a tenger színétől husz méter magasságban fekszik s négy óriási, nyolc és fél méter átmérőjű és 30 méter magas kémény emelkedik rajta. A hajó belsejében nyolc emeletszerű különítmény van, a legalsóban a kazánok, felette a harmad osztályú fülkék és a podgyászszertár, feljebb tornacsarnokok és egy hatalmas uszocsarnok. Azután következnek a második osztályú fülkék, a legénység lakosztályai, még feljebb az étterem és az első osztály. Ezután következik a fedélzet. A hajó két év múlva fog elkészülni s elkészülte után azonnal át is adják a forgalomnak.

— **Az új amerikai vámtarifa.** Taft elnök tudvalevőleg tegnap aláírta az új tarifabílt amely már életbe is lépett. Magáról a tarifáról nem akarunk ezuttal szólni, de mindenesetre kiemeljük a tarifát kiegészítő vámtörvényt, amelynek értelmében fel kell mondani valamennyi érvényben levő kereskedelmi szerződést. Együttal megvizsgálandók, hogy mely államok részesítik kedvezésben az amerikai árukat. Csakis ennek megállapítása után fogják alkalmazni a maximális tarifát azzal az állammal szemben, amely nem részesíti kedvező elbánásban az amerikai árut. Az amerikai kormány különben, mint Washingtonból jelentik, a külföldi államokkal kötött kereskedelmi szerződésük lejáratára vonatkozólag elhatározta, hogy a leghosszabb fölmondási határidőt alkalmazza, melyet csak az új tarifa életbeléptetésére vonatkozó törvény megenged.

Ez Németországra és Angliára hat hónapot, Olaszországra, Spanyolországra és Németalföldre tizenkét hónapot jelent a mai naptól és Franciaországra hat hónapot ez év április 30-ától számítva.

Egy kis konfliktust már idézett elő az új vámtarifa életbeléptetése, bár nem világraszólót, amely alkalmas volna nemzetközi bonyodalomra. Az esetről jelentik ma Newyorkból: A vámgünyökök, akik a tegnap délután ideérkezett Pensylvánia nevű hamburgi gőzös rakományában érdekelve vannak, tiltakozni fognak a kikötői vámszedő eljárása ellen, hogy a vámhivatal pernyi pontossággal bezárta és jelentkezésüket nem vette tudomásul. Azt állítják, hogy a gőzös a kikötő határain belül volt, mielőtt az új tarifátörvény életbelépett. Szükség esetén bírói döntés elé viszik az ügyet. A vámszedő kijelenti, hogy washingtoni utasításra cselekedett. A vámgünyökök továbbá konstataáltak, hogy a Buffalo gőzöst mely tegnap este 8 óra 45 perckor érkezett Bostonba, a régi tarifa szerint kezelték.

Távirat ◀▶ Telefon.

Képviselőválasztás.

MEZŐKÖVESD, aug. 11. Mára tüzték ki a mezőkövesdi képviselőválasztást. Minthogy a többi jelöltek visszaléptek Fekete László mezőkövesdi ügyvéd volt az egyedüli jelölt. A választók kora reggel nagy tömegekben vonultak fel a piactéren levő választási helyiség elé. A választási elnök 8 órakor az aktust megnyitván 1 órai határidőt tűzött ki az ajánlásra. Minthogy Fekete Lászlón kívül senkit sem jelöltek, az elnök a választók nagy lelkesedése mellett, őt jelentette ki egyhangulag megválasztott képviselőnek. A választásról táviratilag értesítették Kossuth Ferencet.

Megegyezés a horvát

koalícióval.

ZAGRÁB, aug. 11. Az itt elterjedt hírek szerint Wekerle miniszterelnök érintkezésbe lépett a horvát szerb koalícióval, abbéli kívánságát fejezve ki, hogy őszre rendbe akar velük jönni. A koalíció vezetősége örömmel értesült a miniszterelnök szándékáról és kijelentette, hogy követeléseit egyelőre félreteszi. Csupán ahhoz ragaszkodik, hogy Rauch bán állásából eltávolíttassék.

Budapest szenzációja — a fiumei bankrablás.

BUDAPEST, aug. 11. A ma szenzációja a Fiumében ma délelőtt történt szenzációs bankrablás. A fővárosban mindenki a bámulatos vakmerőséggel és kegyetlenséggel párosult rablógyilkosságról beszél.

Marconi Budapesten.

BUDAPEST, aug. 11. Marconi a drót nélküli táviró világhírű feltalálója ma Olaszországból Budapestre érkezett, hol néhány napig szándékozik maradni.

Öngyilkosság négy kísérlet után.

SZEGED, aug. 11. Magda Antal magánzó a múlt héten négyszer megkísérelte az öngyilkosságot, de mindenkor elvágta a kötelet, melyre felakasztotta magát. Ma a négyszeres eredménytelen kísérlet után ötödször is megpróbálta az öngyilkosságot s mire tették észrevették már meghalt.

Öngyilkosság dinamittal.

ROZSNYÓ, aug. 11. Benczur András Amerikából visszatért lakos gyógyíthatatlan betegsége miatt elkeseredésében öngyilkosságot követett el. Szájába dinamit patront tett s a kanócot meggyújtotta. A dinamit szétrobbant s a szerencsétlen ember fejét szétszaggatta, testét széttroncsolta sőt a dinamit a szobába lépő feleségét is halálosan megsebesítette.

Az osztálysorsjáték huzása.

BUDAPEST, aug. 11. Az osztálysorsjáték mai huzásán harmincezer koronát nyert a 69,418, huszezeret a 94,927 és tizenötezeret az 57,000 számú sorsjegy.

A bánhelyettes szemléje.

ZÁGRÁB, aug. 11. Cuvaj Ede osztályfőnök, bánhelyettes ma szemleutrá indult Pozsega vármegyébe.

Bulgária magatartása.

SZÓFIA, aug. 11. A görög-török konfliktus fejlődését itt szenvedélyes érdeklődéssel kísérik. Katonai körökben már nyíltan beszélnek arról, hogy az esetben, ha az érdekelt hatalmak közt nyílt konfliktus törne ki, Bulgária is be fog avatkozni.

A spanyolok Afrikában.

COLOMB-BECHAR, aug. 11. Fosztagatók kikutatására kiküldött felderítő csapatok múlt éjjel összeütköztek egy marokkói csapattal. A marokkóiakat megfutamították, akik 18 halottat hagytak a csatatéren. Franca részről két lövész halt meg.

Ujabb forrongás.

MADRID, aug. 11. Tegnap Barcelonában nagy volt a rémület, mert híresztelték, hogy a forradalmárok megint mozgolódnak, de az újabb letartóztatások elvették a zendülők kedvét. Hétszáz embert tartóztattak le és emiatt Barcelonában nagy az elkeseredés. Hat köztársasági lapot betiltott a kormány. A barcelonai katonai kormányzó most 12,000 főnyi katonaság fölött rendelkezik. A kormányzó kiáltványt bocsátott ki, melyben legszigorubb megtorlással fenyegetőzik újabb zavargás esetén. Nem igaz az angol és francia lapoknak az a híre, hogy a forradalmárok több mint negyven templomot és kolostort gyújtottak fel. A halottak között csak egy pap van, aki a füsttől megfulladt és egy szerzetes, aki tegnap sebesüléseibe belehalt.

Perzsa forradalmárok.

BERLIN, aug. 11. Teheránból jelenti a „Lokalanzeiger“ tudósítója, hogy ma reggel újabb kivégzés történt. Egy népszónokot és bujtogatót, aki Tifliszből jött, elfogták és a hadügyminisztérium palotája előtt felakasztották.

Zeppelin megoperálták.

BERLIN, aug. 11. Stuttgartból jelentik, hogy a léghajóstársaság ama híreszteléssel szemben, hogy Zeppelin gróf állapota kedvezőtlen, kijelenti, hogy a gróf kiállotta a nyakán végzett kis operációt, jól érzi magát és jó kedve van.

Kézrekerült rablóbanda.

BERLIN, aug. 11. A rendőrség pompás fogást csinált. Ma reggel letartóztatott kilenc veszedelmes betörőt egy orgazda lakásán és aztán kézrekerítette az orgazdákat is egytől-egyig. Be van bizonyítva, hogy ez a rablóbanda kétszáz betörést követett el.

„A Tengerpart“ előfizetési ára:

Egész évre 24 korona

Fél évre 12 „

Negyedévre 6 „

Egy óra 2 „

Egyes szám ára 6 fillér.

szervezősége és kiadóhivatala.
Vicolo dell' Ospedale Wurzer-ház I. em.
Telefon 229. sz.

Kobelt és Vidákovics

BRISTOL KÁVÉHÁZA

ABBAZIA.

Esténként

BARCZA JENŐ

kaposvári cigányzenekara hangversenyez. Utolsó hajó Fiuméba este 1/211 órakor.

Giacomuzzi -- Velence.

San Marco, Calle Vallaresso

Előkelő kávéház és bodega.

és nagy kávéház és vendéglő a

művészeti kiállítás parkjában.

Elsőrendű kiszolgálás. Mérsékelt árak.

Bratovich G. N.

könyvkötészete átköltözött a Castello utca 9. számú Kucich-házba. Telefon sz. 766.

Minél számosabb megrendelésért esedezik továbbra is

Bratovich G. N.

Lido-Velence a világ legfővényesebb tengerpartja.

Lido-Velence Nagy tengeri fürdő. — Kinesiterapikái intézet. — Fürdőkabinók a fővényen.

Excelsior luxus-szálló. — **Grand Hotel des Bains**
Hotel Villa Regina — **Grand Hotel Lido.** Villák.
Parkok. Autóautó.

Lido-Velence. Uj nagy Kursaal. Színházak. Galamblovészet.

BULIAN H. ABBAZIA

(Palace Bellevue)

Legfinomabb ékszerárak pári i és bécsi mintára. Apart ujdonságok moretiben, korallokban és abbazia emlékekben. Saját javítóműhely **Olcsó árak.**

MAGYAR VENDÉGLŐ

Fiume, Riva Szápary, az Adria palota mellett
Egyedüli magyar étterem.

Kizárólag magyar konyha.

Közvetlen termelőktől beszerelt magyar borok. Kitünő villás reggeli.

Mérsékelt árak.

Az átutazó és a helybeli magyarság találkozó helye. Butorozott szobák tengeri kilátással kaphatók.

Fleischhacker C.

tejcsarnoka

és kávémérese a Piazza Elisabetta és Adamich utca sarkán, (az Adria palotával szemben).

Gróf Pejacevics féle teavaj

kizárólagos elárusítása.

mindenkor frissen.

Tej, tejföl, túró és vaj és Tiszta akácmező nagyban és kicsinyben. TELEFON 534

Magyar okleveles szülésznő,

ki horvátul és németül is beszél a n. é. hölgyközönség b. pártfogásába ajánlja magát. Cim Borka Mihályné Fiume Via Gisella 9. sz.

Átköltözés

1909 augusztus 1-étől

Standut Oel Company

irodája Fiume

Via Riva 2. sz. I. emeleten van.

ifj. Latcovich János

FIUME, Kossuth Lajos u. 2.

TELEFON száma 994.

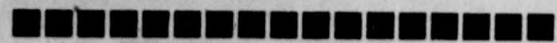
Mindennemű fehérnemű- és divat-
árucikkek legolcsóbb forrása

Zefiringek valódi színekben.

Legfinomabb és legdivatosabb nyakkendők. -- Fehér és színes gallérok és kézelők. -- Sétapálcák. -- Valódi selyemernyők. -- Bőr- és cernakeztyük.

Fürdőruhák.

Magyar kiszolgálás!



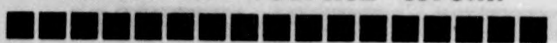
FILIPPOVICH EDE

Uri és női fodrász terme

Fiume, Deák-korzó 30. szám

külön női teremmel, hol fejmosás vil-
lanyos készülékkel, hajfestés, manicure,
pedicure és mindennemű haj- és fésülési
munka kifogástalan jó és gyors kivitelben
végeztetik.

Előkelő uri fodrász terem.



Ujságkihordó

(asszony vagy leány is) jó fizetéssel
azonnal felvétetik a Tengerpart kiadóhi-
vatalában Vicolo dell'Ospedale Casa
Wurzer I. em.

Varieté Hotel Susak

Tulajdonos: Pesaro Vittorio

Egészen új műsor

Nora Hansi német énekesnő,
Fiory Ada, bécsi szubrett,
Lengyel Margit táncosnő,
Minervini Giustino csodálatos műsora,
Hausen Edith bécsi romanc-énekesnő,
Wagner Fritz német kórikus,
Flores Elisa nápolyi énekesnő,
Les Minervini olasz duett.

Luna & Styx óriási villanyos-zenei attrakciók.

Karmester:
Virgilio Virgili

Rendező:
Venutti Nino.

Kezdetek este 9 órakor.

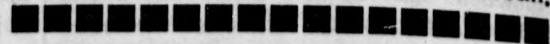
Uj műsor.

Belépti díj 1 kor.

Nagy látványosság.

3 világos szoba

a város központjában fiatal embereknek
esetleg családnak is kívánságra ellátás-
sal együtt kiadó. Cim a kiadóhivatalban.



Catti György utóda

cs. és kir. udvari szállító

GYÓGYSZERTÁRA
a városi torony mellett.

Ajárlja magát minden orvosi rendelés
azonnali és exakt elkészítésére. Kapható
minden gyógyszerészeti különlegesség,
gyógyszappanok, az összes ásványvizek,
toilettecikkek és szépitőszerek stb. stb.
Egy elegánsan butorozott



Lido-Velence Splendide szálló

Villa Principessa Giovanna

Tulajdonosok: FRATELLI CARRARO

Elsőrangú, ujonnan épített szálló gyönyörű, csendes
fekvésben, remek kilátással a lagunákra és Velencére.

Nagy előcsarnok terrasszok, villanyvilágítás, lift, köz-
ponti fűtés, dohányzó, billiárd, olvasó- és hölgyterem.
Külön lakásrészek fürdővel és toilette-helyiséggel. Tágas kert.

Penzió és külön megállapodások

családok részére igen mérsékelt áron.

Nagy étterem. -- Elsőrendű konyha és kiszolgálás.

Pilzeni és müncheni sör.

MOHOVICH C. A.

FIUME Via Governo TRIEST Via Ponterosso 6

Alapított 1890-ben.

A látható irásu, világhírű

Underwood írógépek

vezérképvelele.

Modern irodaberendezések. - Amerikai butor.
Másoló készülékek. - Mappák. - Bélyegzők. -
Bádog- s email feliratok.

Mechanikai javító műhely.

A DREHER ANTAL-féle egyesült söngyárak

részvénytársaságának.

(gyár Budapest-Kőbánya) FIUMEI PÓRAKTÁRA.

roda: Urményi-tér 6. — Telefon szám 226.
Jégyár: Canale-utca, Steinmann-ház.

GYÓGYHATÁSÚ

DUPLA MALÁTA SÖR

Orvosok által ajánlott gyógyító hatású sör.
A sör hetenként 25 majolika palackot tar-
talmazó eredeti ládáknban érkezik frissen a
gyárból. — Ezen kitűnő sörön kívül állan-
dóan raktáron van kiviteli és márciusi sör,
1/4, 1/2 és 1 hl.-es hordókban és 5C fél literes
palackot tartalmazó eredeti ládáknban

Yendéglősök rendelésre barna dupla maláta sört is
kapnak. — Bárhova házhoz is történik szállítás.

DETAIL ELÁRUSÍTÁS: minden jobb fű-
szer- és csemege-üzletben.

Mindenkor friss csapolás:

Főképviselet: Rupnik Emil, Urményi-tér 6.

HUNGARIA. PALACE SZÁLLÓ

Az egyetlen nagyszálló a Lidón, mely nem a szállótár-
saság tulajdonát képezi. Külön e célra épült s berende-
zése minden kényelmet felölel. Személyzet és kiszolgálás
jó részben magyar.

Magyar konyha! Pontos kiszolgálás!
Teljes penzió tiz lírától feljebb.

FLORIÁN KÁVÉHÁZ

E VELENCE Szt. Márkus-tér.

Elsőrendű kávéház. Az idegenek
találkozó helye.

Kitűnő fagyalt alla napoletana.
Tea, kávé, csokoládé, cukrászsüte-
mények stb.

Előzékeny kiszolgálás.

QUADRI KÁVÉHÁZ

VELENCE, Szt. Márkus-tér.

Csokoládé, tea, cukrászda,
frissítő italok, likörök és finom
borok.

A Velencét látogató magya-
rok találkozó helye.

ABBAZIA

Petriz Szálló és Étterem

(azelőtt ERTL.) Abbazia központjában.

Elegáns szobák. Elsőrendű konyha.
Naponta friss halak. Kőbányai polgársör
és pilzeni ősforrás. Válogatott borok.

Uj tulajdonos Petriz József.
az Emma penzió tulajdonosa is.



Megnyilt!

Megnyilt!

Az ujonnan átalakított
„Monte Verde“ vendégő
kerthelyisége. Kitűnő kiszolgálás. Finom
ételek és italok.
Naponta cigányzene.

A magyarok legkellemesebb szórakozó
helye.

A vendéglős.

Hirdessen „A TENGERPART” napilapban!

„A Tengerpart” immár hatodik évfolyamban jelenik meg és oly elterjedésnek örvend, a
milyent eddig Fiumében egyetlen egy magyar lap sem tudott felmutatni.

„A TENGERPART” minden hirdetése eredménynyel jár.

Kiadóhivatal: Vicolo dell'Ospedale, Wurzer ház.

Telefon 229. sz.

Ugyanott vétetnek fel előfizetések
is bármely naptól kezdve.

Telefon 229. sz.

„A Tengerpart” független és szókimondó irányával szerezte meg
népszerűségét és olvasottságát.